

## II

(Atti mhux legiſlattivi)

## REGOLAMENTI

## REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) Nru 737/2010

tal-10 ta' Awwissu 2010

li jistabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 1007/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-kummerċ tal-prodotti mill-foki

(Test b'relevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1007/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Settembru 2009 dwar il-kummerċ tal-prodotti mill-foki <sup>(1)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 3(4) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1007/2009 jippermetti t-tqegħid fis-suq ta' prodotti derivati mill-foki li jirriżultaw minn kaċċa tradizzjonalment imwettqa mill-Inuit u minn komunitajiet indiġeni oħra u li tikkontribwixxi għall-għajxien tagħhom. Jippermetti wkoll it-tqegħid fis-suq ta' prodotti derivati mill-foki meta l-kaċċa titwettagħ għall-iskop wahdieni tal-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi tal-baħar u meta l-importazzjoni ta' prodotti derivati mill-foki tkun ta' natura okkażjonali u tkun tikkonsisti esklużivament minn oġġetti għall-użu personali tal-vjaġġaturi jew il-familji tagħhom.
- (2) Huwa għalhekk meħtieġ li jiġu speċifikati rekwiżiti ddettaljati għall-importazzjoni u t-tqegħid fis-suq tal-Unjoni ta' dawk il-prodotti derivati mill-foki sabiex tiġi żgurata l-applikazzjoni uniformi tar-Regolament (KE) Nru 1007/2009.
- (3) Għandu jkun permess li prodotti derivati mill-foki li ġejjin minn kaċċa tradizzjonalment magħmula mill-Inuit u komunitajiet indiġeni oħra u li jikkontribwixxu għas-sussistenza tagħhom jitqiegħdu fis-suq fejn tali kaċċa tkun parti mill-wirt kulturali tal-komunità u fejn il-prodotti derivati mill-foki jkunu tal-anqas parzjalment użati, ikkunsmati jew ipproċessati fil-komunitajiet skont it-tradizzjonijiet tagħhom.
- (4) Għandhom jiġu wkoll stipulati l-kundizzjonijiet għat-tqegħid fis-suq ta' prodotti derivati mill-foki li jirriżultaw minn prodotti sekondarji minn kaċċa li tkun saret bil-għan wahdieni tal-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi tal-baħar, u għall-importazzjoni ta' prodotti derivati mill-foki għall-użu personali tal-vjaġġaturi jew il-familji tagħhom.
- (5) F'dan il-qafas eċċezzjonali, għandu jiġi introdott mekkaniżmu effettiv biex jiżgura verifika adegwata tal-konformità mar-rekwiżiti. B'dak il-mekkaniżmu l-kummerċ m'għandux jiġi ristrett aktar milli hemm b'żonn.
- (6) Għażliet oħra ma jkunux biżżejjed biex jintlahqu dawn l-għanijiet. Għalhekk, huwa xieraq li jeżisti mekkaniżmu li permezz tiegħu korpi rikonoxxuti jkunu jistgħu jorġu ċertifikati li jassiguraw li l-prodotti derivati mill-foki jikkonformaw mar-rekwiżiti stipulati fir-Regolament (KE) Nru 1007/2009, sakemm l-importazzjoni tkun għall-użu personali tal-vjaġġaturi jew tal-familji tagħhom.
- (7) Huwa xieraq li jkun ipprovdut li dawk l-entitajiet li jikkonformaw ma' ċerti rekwiżiti għandhom ikunu inkluzi f'lista ta' korpi rikonoxxuti li jorġu ċertifikati bħal dawn.
- (8) Għandhom jiġu stipulati mudelli għaċ-ċertifikat u l-kopji tiegħu sabiex il-ġestjoni u l-verifika taċ-ċertifikati jiġu ffacilitati.
- (9) Għandhom jiġu stabbiliti proċeduri għall-kontroll taċ-ċertifikati. Dawk il-proċeduri għandhom ikunu kemm jista' jkun sempliċi u prattiċi, minghajr ma jikkompromettu l-kredibbiltà u l-konsistenza tas-sistema.
- (10) L-użu ta' sistemi elettronici għandu jkun permess sabiex ikun f'facilitat l-iskambju ta' dejta bejn l-awtoritajiet kompetenti, il-Kummissjoni u l-korpi rikonoxxuti.

<sup>(1)</sup> ĠU L 286, 31.10.2009, p. 36.

- (11) L-ipproċessar ta' dejta personali għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, b'mod partikolari fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali fiċ-certifikati, għandu jikkonforma mad-Direttiva 95/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Ottubru 1995 dwar il-protezzjoni ta' individwi fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali u dwar il-moviment liberu ta' dik id-dejta <sup>(1)</sup> u r-Regolament (KE) Nru 45/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Diċembru 2000 dwar il-protezzjoni ta' individwi fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali mill-istituzzjonijiet u l-korpi tal-Komunità u dwar il-moviment liberu ta' dik id-dejta <sup>(2)</sup>.
- (12) Peress li dan ir-Regolament jistabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tal-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 1007/2009 li japplika fl-20 ta' Awwissu 2010, għandu jidhol fis-sehh b'urgenza.
- (13) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat stabbilit skont l-Artikolu 18(1) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 338/97 <sup>(3)</sup>,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

#### Artikolu 1

Dan ir-Regolament jistabbilixxi regoli dettaljati għat-tqeghid fis-suq ta' prodotti derivati mill-foki skont l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 1007/2009.

#### Artikolu 2

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (1) "komunitajiet indigeni oħra" tfisser komunitajiet f'pajjiżi indipendenti li huma meqjusa bħala indigeni minhabba li ġejjin minn popolazzjonijiet li ghexu fil-pajjiż, jew f'reġjun ġeografiku li l-pajjiż jappartjeni għalih, fiż-żmien tal-konkwista jew il-kolonizzazzjoni jew l-istabbiliment tal-konfini attwali tal-Istat jew li, irrispettivament mill-istatus legali tagħhom, iżommu l-istituzzjonijiet kollha soċjali, ekonomiċi, kulturali u politiċi tagħhom stess jew xi whud minnhom;
- (2) "it-tqeghid fis-suq mhux għal profit" tfisser it-tqeghid fis-suq għal prezz anqas minn jew daqs l-irkupru tal-ispejjeż imġarrba mill-kaċċatur imnaqqsa bl-ammont ta' kwalunkwe sussidju riċevut fir-rigward tal-kaċċa.

#### Artikolu 3

- (1) Prodotti derivati mill-foki li ġejjin mill-kaċċa mill-Inuit jew komunitajiet indigeni oħra jistgħu jitqiegħdu fis-suq biss jekk jista' jkun stabbilit li joriġinaw minn kaċċa għall-foki li tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha li ġejjin:

- (a) kaċċa għall-foki li ssir mill-Inuit jew minn komunitajiet indigeni oħra li għandhom tradizzjoni tal-kaċċa għall-foki fil-komunità u fir-reġjun ġeografiku;
- (b) kaċċa għall-foki li l-prodotti minnha huma parzjalment użati, ikkunsmati jew ipproċessati fil-komunitajiet skont it-tradizzjonijiet tagħhom;
- (c) kaċċa għall-foki li tikkontribwixxi għas-sussistenza tal-komunità.
- (2) Fl-istess hin li l-prodott derivat mill-foki jitqiegħed fis-suq, dan għandu jkun akkumpanjat miċ-certifikat previst fl-Artikolu 7(1).

#### Artikolu 4

Prodotti derivati mill-foki intiżi għall-użu personali tal-vjaġġaturi jew il-familji tagħhom jistgħu jkunu importati biss meta jkun sodisfatt wiehed minn dawn ir-rekwiziti li ġejjin:

- (1) il-prodotti derivati mill-foki huma jew milbusa mill-vjaġġaturi, jew jinġarru jew jinżammu fil-bagalji personali tagħhom;
- (2) il-prodotti derivati mill-foki jiffirmaw parti mill-proprjetà personali ta' persuna naturali li tittrasferixxi l-post normali ta' residenza tagħha minn pajjiż terz għall-Unjoni;
- (3) il-prodotti derivati mill-foki jinkisbu f'pajjiż terz minn vjaġġaturi fuq il-post u jiġu importati minn daww il-vjaġġaturi f'data aktar tard, jekk mal-wasla tagħhom fit-territorju tal-Unjoni, daww il-vjaġġaturi jipprezentaw lill-awtoritajiet doganali tal-Istat Membru kkonċernat id-dokumenti li ġejjin:
- (a) notifika bil-miktub ta' importazzjoni;
- (b) dokument li joffri l-prova li l-prodotti nkisbu fil-pajjiż terz ikkonċernat.

Għall-finijiet tal-punt (3), in-notifika bil-miktub u id-dokument għandhom jiġu approvati mid-dwana u rritornati lill-vjaġġaturi. Mal-importazzjoni, in-notifika u id-dokument għandhom jiġu pprezentati lill-awtoritajiet doganali flimkien mad-dikjarazzjoni doganali għall-prodotti kkonċernati.

#### Artikolu 5

- (1) Prodotti derivati mill-foki li ġejjin mill-ġestjoni tar-riżorsi tal-baħar jistgħu jitqiegħdu fis-suq biss jekk jista' jkun stabbilit li joriġinaw minn kaċċa għall-foki li tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha li ġejjin:

- (a) kaċċa għall-foki li ssir skont pjan ta' ġestjoni tar-riżorsi naturali nazzjonali jew reġjonali li juża mudelli xjentifiċi ta' popolazzjoni tar-riżorsi tal-baħar u japplika l-approċċ ekosistemiku;

<sup>(1)</sup> ĠU L 281, 23.11.1995, p. 31.

<sup>(2)</sup> ĠU L 8, 12.1.2001, p. 1.

<sup>(3)</sup> ĠU L 61, 3.3.1997, p. 1.

- (b) kaċċa għall-foki li ma taqbiżx il-kwota tal-qabda totali permissibbli stabbilita skont il-pjan imsemmi fil-punt (a);
- (c) kaċċa għall-foki li l-prodotti sekondarji tagħha jitqieghdu fis-suq b'mod mhux sistematiku fuq bażi mhux għall-profit.
- (2) Fl-istess hin li l-prodott derivati mill-foki jitqieghed fis-suq, dan għandu jkun akkumpanjat miċ-ċertifikat previst fl-Artikolu 7(1).

#### Artikolu 6

(1) Entità għandha tiġi nkluża fil-lista ta' korpi rikonossuti meta din turi li tissodisfa r-rekwiżiti li ġejjin:

- (a) għandha personalità ġuridika;
- (b) għandha l-kapaċità li taċċerta li ġew sodisfatti r-rekwiżiti tal-Artikolu 3 jew 5;
- (c) għandha l-kapaċità li teżerċita l-funzjonijiet tal-hruġ u l-ġestjoni taċ-ċertifikati msemmija fl-Artikolu 7(1), kif ukoll l-ipproċessar u l-arkivjar ta' rekords;
- (d) għandha l-kapaċità li twestaq il-funzjonijiet tagħha b'mod li tevita l-kunflitt tal-interess;
- (e) għandha l-kapaċità li timmonitorja l-konformità mar-rekwiżiti stipulati fl-Artikoli 3 u 5;
- (f) għandha l-kapaċità li tirtira ċ-ċertifikati msemmija fl-Artikolu 7(1) jew li tissospendi l-validità tagħhom fil-każ ta' nuqqas ta' konformità mar-rekwiżiti ta' dan ir-Regolament u li tiegħu mizuri biex tinforma lill-awtoritajiet kompetenti u lill-awtoritajiet doganali tal-Istati Membri tagħhom;
- (g) hija soġġetta għal awditjar minn parti terza indipendenti;
- (h) topera fuq livell nazzjonali jew reġjonali.

(2) Sabiex tkun inkluża fil-lista msemmija fil-paragrafu 1, entità għandha tissottometti lill-Kummissjoni talba akkumpanjata minn dokumenti li juru li hija tissodisfa r-rekwiżiti stipulati fil-paragrafu 1.

(3) Il-korp rikonossut għandu jippreżenta rapporti tal-awditjar prodotti mill-parti terza indipendenti msemmija fil-paragrafu 1(g) lill-Kummissjoni fl-aħħar ta' kull ciklu ta' rappurtar.

#### Artikolu 7

(1) Fuq talba, meta jkun sodisfatti r-rekwiżiti għat-tqeghid fis-suq stipulati fl-Artikolu 3(1) jew fl-Artikolu 5(1), korp rikonossut għandu jgħodġi ċertifikat li jikkonforma mal-mudelli stipulati fl-Anness.

(2) Il-korp rikonossut għandu jikkonsenja ċ-ċertifikat lill-applikant u għandu jżomm kopja għal tliet snin għall-finijiet taż-żamma ta' rekords.

(3) Suġġett għall-Artikolu 8(2), meta prodott derivat mill-foki jitqieghed fis-suq, l-original taċ-ċertifikat għandu jiġi kkonsegnat mal-prodott derivat mill-foki fil-mument meta jsehh it-tqeghid fis-suq. L-applikant jista' jżomm kopja taċ-ċertifikat.

(4) Għandha tkun inkluża referenza għan-numru taċ-ċertifikat f'kull fattura ulterjuri.

(5) Prodott derivat mill-foki li huwa akkumpanjat minn ċertifikat mahruġ skont il-paragrafu 1 għandu jitqies bħala konformi mal-Artikolu 3(1) jew l-Artikolu 5(1).

(6) L-aċċettazzjoni ta' dikjarazzjoni doganali għar-rilaxx għaċ-ċirkolazzjoni libera skont l-Artikolu 79 tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2913/92<sup>(1)</sup> ta' prodott derivat mill-foki għandha tkun soġġetta għall-preżentazzjoni ta' ċertifikat mahruġ skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu. Mingħajr hsara għall-Artikolu 77(2) tar-Regolament (KEE) Nru 2913/92, l-awtoritajiet doganali għandhom iżommu kopja taċ-ċertifikat fir-rekords tagħhom.

(7) Fil-każ ta' dubji dwar l-awtenticità jew il-korrettezza ta' ċertifikat mahruġ skont il-paragrafu 1 kif ukoll meta jkun mehtieg parir ulterjuri, l-awtoritajiet doganali u uffiċjali ohra tal-infurzar għandhom jikkuntattjaw lill-awtoritajiet kompetenti mahtura mill-Istati Membri kkonċernati skont l-Artikolu 9. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jiddeċiedu dwar il-mizuri li għandhom jittiehdu.

#### Artikolu 8

(1) Iċ-ċertifikati msemmija fl-Artikolu 7(1) għandhom ikunu jew fuq il-karta jew f'forma elettronika.

(2) Fil-każ ta' ċertifikat elettroniku, verżjoni fuq il-karta stampata ta' dak iċ-ċertifikat għandha takkumpanja l-prodott derivat mill-foki fil-mument meta jitqieghed fis-suq.

(3) L-użu taċ-ċertifikat għandu jsir mingħajr hsara għal kwalunkwe formalità marbuta mat-tqeghid fis-suq.

(4) L-awtorità kompetenti mahtura skont l-Artikolu 9 tista' titlob li ċ-ċertifikat ikun tradott fil-lingwa uffiċjali tal-Istat Membru li fih il-prodott ikun se jitqieghed fis-suq.

#### Artikolu 9

(1) Kull Stat Membru għandu jahtar awtorità kompetenti wahda jew aktar bir-responsabbiltà għall-hidmiet li ġejjin:

(a) il-verifika fuq rikjesta mill-awtoritajiet doganali taht l-Artikolu 7(7) taċ-ċertifikati għall-prodotti derivati mill-foki importati;

<sup>(1)</sup> ĠU L 302, 19.10.1992, p. 1.

- (b) il-kontroll tal-hruġ taċ-ċertifikati minn korpi rikonoxxuti stabbiliti u attivi f'dak l-Istat Membru;
- (c) iż-żamma ta' kopja taċ-ċertifikati maħruġa għall-prodotti dreivati mill-foki li joriginaw minn kaċċa għall-foki f'dak l-Istat Membru.
- (2) L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni bl-awtoritajiet kompetenti mahtura skont il-paragrafu 1.
- (3) Il-Kummissjoni għandha tagħmel disponibbli l-lista ta' awtoritajiet kompetenti mahtura skont il-paragrafu 1 fuq il-websajt tagħha. Il-lista għandha tiġi aġġornata regolarment.

#### Artikolu 10

- (1) L-awtoritajiet kompetenti jistgħu jużaw sistemi elettronici għall-iskambju u r-reġistrazzjoni ta' dejta li tkun fiċ-ċertifikati.

- (2) L-Istati Membri għandhom jiehdu inkunsiderazzjoni l-komplementarità, il-kompatibbiltà u l-interoperabbiltà tas-sistemi elettronici msemmija fi-paragrafu 1.

#### Artikolu 11

Dan ir-Regolament huma mingħajr hsara għal-livell ta' protezzjoni ta' individwi fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali skont il-liġi tal-Unjoni u l-liġi nazzjonali, u b'mod partikolari ma jibdix l-obbligi u d-drittijiet stipulati fid-Direttiva 95/46/KE u r-Regolament (KE) Nru 45/2001. Il-protezzjoni tal-individwi fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali għandha tiġi żgurata b'mod partikolari fir-rigward ta' kwalunkwe żvelar jew komunikazzjoni ta' dejta personali f'ċertifikat.

#### Artikolu 12

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fit-[tielet] jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-10 ta' Awwissu 2010.

Għall-Kummissjoni  
Il-President  
José Manuel BARROSO

## ANNEX

## L-UNJONI EWROPEA

## ĊERTIFIKAT TA' ATTESTAZZJONI

<b>ORIGINAL</b>	<b>1</b>	<b>1 Korp emittenti</b> Isem  Indirizz	<b>2 Għall-użu tal-pajjiż emittenti</b>	
		<b>3 Numru taċ-ċertifikat ta' attestazzjoni</b>		
		<b>4 Pajjiż fejn il-prodott jitqiegħed fis-suq</b>		
		<b>5 Kodiċi ISO</b>		
		<b>6 Deskrizzjoni kummerċjali tal-prodott derivat mill-foki</b>		
<b>1</b>	<b>7 Ġustifikazzjoni</b> <input type="checkbox"/> Prodott derivat mill-foki li ġej minn kaċċa mill-lnuit jew minn komunitajiet indiġeni oħra <input type="checkbox"/> Prodotti inċidentali li ġejjin minn kaċċa għall-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi tal-baħar			
	<b>8 Isem Xjentifiku</b>		<b>9 Intestatura HS</b>	
	<b>10 Pajjiż minn fejn littleħdu l-foki</b>		<b>11 Kodiċi ISO</b>	
	<b>12 Piż Nett (kg)</b>		<b>13 Għadd ta' unitajiet</b>	
	<b>14 Marki ta' distintivi</b>		<b>15 Identifikatur Uniku</b>	
	<b>16 Firma u timbru tal-korp emittenti</b>  Post u data		<b>17 Approvazzjoni mid-dwana</b> Numru tad-dikjarazzjoni tad-dwana  Firma u timbru  Post u data	

## L-UNJONI EWROPEA

## ĊERTIFIKAT TA' ATTESTAZZJONI

<b>KOPJA GĦALL-KORP EMITTENTI</b>	<b>2</b>	<b>1 Korp emittenti</b> Isem  Indirizz	<b>2 Għall-użu tal-pajjiż emittenti</b>	
		<b>3 Numru taċ-ċertifikat ta' attestazzjoni</b>		
		<b>4 Pajjiż fejn il-prodott jittqiegħed fis-suq</b>		
		<b>5 Kodiċi ISO</b>		
		<b>6 Deskrizzjoni kummerċjali tal-prodott derivat mill-foki</b>		
<b>2</b>	<b>7 Ġustifikazzjoni</b> <input type="checkbox"/> Prodott derivat mill-foki li ġej minn kaċċa mill-Inuit jew minn komunitajiet indiġeni oħra <input type="checkbox"/> Prodotti inċidentali li ġejjin minn kaċċa għall-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi tal-baħar			
	<b>8 Isem Xjentifiku</b>	<b>9 Intestatura HS</b>		
	<b>10 Pajjiż minn fejn littleħdu l-foki</b>		<b>11 Kodiċi ISO</b>	
	<b>12 Piż Nett (kg)</b>		<b>13 Għadd ta' unitajiet</b>	
	<b>14 Marki ta' distintivi</b>		<b>15 Identifikatur Uniku</b>	
	<b>16 Firma u timbru tal-korp emittenti</b>          Post u data			

## L-UNJONI EWROPEA

## ĊERTIFIKAT TA' ATTESTAZZJONI

<b>KOPJA GHAD-DWANA</b>	<b>3</b>	<b>1 Korp emittenti</b> Isem  Indirizz	<b>2 Għall-użu tal-pajjiż emittenti</b>	
		<b>3 Numru taċ-ċertifikat ta' attestazzjoni</b>		
		<b>4 Pajjiż fejn il-prodott jittqiegħed fis-suq</b>		
		<b>5 Kodiċi ISO</b>		
		<b>6 Deskrizzjoni kummerċjali tal-prodott derivat mill-foki</b>		
<b>3</b>				
	<b>7 Ġustifikazzjoni</b> <input type="checkbox"/> Prodott derivat mill-foki li ġej minn kaċċa mill-lnuit jew minn komunitajiet indiġeni oħra <input type="checkbox"/> Prodotti inċidentali li ġejjin minn kaċċa għall-ġestjoni sostenibbli tar- rżorsi tal-baħar			
	<b>8 Isem Xjentifiku</b>	<b>9 Intestatura HS</b>		
	<b>10 Pajjiż minn fejn littleħdu l-foki</b>		<b>11 Kodiċi ISO</b>	
	<b>12 Piż Nett (kg)</b>		<b>13 Għadd ta' unitajiet</b>	
	<b>14 Marki distintivi</b>		<b>15 Identifikatur Uniku</b>	
	<b>16 Firma u timbru tal-korp emittenti</b>  Post u data		<b>17 Approvazzjoni mid-dwana</b> Numru tad-dikjarazzjoni tad-dwana  Firma u timbru  Post u data	

## L-UNJONI EWROPEA

## ĊERTIFIKAT TA' ATTESTAZZJONI

KOPJA GĦALL-AWTORITÀ KOMPETENTI	4	1 Korp emittenti Isem  Indirizz	2 Għall-użu tal-pajjiż emittenti	
		3 Numru taċ-ċertifikat ta' attestazzjoni		
		4 Pajjiż fejn il-prodott jittqiegħed fis-suq		
		5 Kodiċi ISO		
		6 Deskrizzjoni kummerċjali tal-prodott derivat mill-foki		
4	7 Ġustifikazzjoni <input type="checkbox"/> Prodott derivat mill-foki li ġej minn kaċċa mill-lnuit jew minn komunitajiet indiġeni oħra <input type="checkbox"/> Prodotti inċidentali li ġejjin minn kaċċa għall-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi tal-baħar			
	8 Isem Xjentifiku		9 Intestatura HS	
	10 Pajjiż minn fejn littleħdu l-foki		11 Kodiċi ISO	
	12 Piż Nett (kg)		13 Għadd ta' unitajiet	
	14 Marki ta' distintivi		15 Identifikatur Uniku	
	16 Firma u timbru tal-korp emittenti          Post u data			



## L-UNJONI EWROPEA

## ĊERTIFIKAT TA' ATTESTAZZJONI

<b>RISERVA</b>	<b>5</b>	<b>1 Korp emittenti</b> Isem  Indirizz	<b>2 Għall-użu tal-pajjiż emittenti</b>	
		<b>3 Numru taċ-ċertifikat ta' attestazzjoni</b>		
		<b>4 Pajjiż fejn il-prodott jittqiegħed fis-suq</b>		
		<b>5 Kodiċi ISO</b>		
		<b>6 Deskrizzjoni kummerċjali tal-prodott derivat mill-foki</b>		
<b>5</b>				
	<b>7 Ġustifikazzjoni</b> <input type="checkbox"/> Prodott derivat mill-foki li ġej minn kaċċa mill-Inuit jew minn komunitajiet indiġeni oħra <input type="checkbox"/> Prodotti inċidentali li ġejjin minn kaċċa għall-ġestjoni sostenibbli tar- rizzorsi tal-baħar			
	<b>8 Isem Xjentifiku</b>	<b>9 Intestatura HS</b>		
	<b>10 Pajjiż minn fejn littleħdu l-foki</b>		<b>11 Kodiċi ISO</b>	
	<b>12 Piż Nett (kg)</b>		<b>13 Għadd ta' unitajiet</b>	
	<b>14 Marki ta' distintivi</b>		<b>15 Identifikatur Uniku</b>	
	<b>16 Firma u timbru tal-korp emittenti</b>  Post u data		<b>17 Approvazzjoni mid-dwana</b> Numru tad-dikjarazzjoni tad-dwana  Firma u timbru  Post u data	

## Noti ta' Gwida

**Ġenerali:**

Imla b'ittri kbar.

Kaxxa 1.	Korp emittenti	Indika l-isem u l-indirizz tal-korp rikonoxxut li johroġ iċ-ċertifikati.
Kaxxa 2.	Għall-użu tal-pajjiż emittenti	Spazju għall-użu tal-pajjiż emittenti.
Kaxxa 3.	Numru taċ-ċertifikat	Indika n-numru tal-hruġ taċ-ċertifikat.
Kaxxa 4.	Pajjiż fejn il-prodott jitqiegħed fis-suq	Indika l-pajjiż fejn il-prodott derivat mill-foki huwa intiz li jitqiegħed fis-suq fl-Unjoni Ewropea għall-ewwel darba.
Kaxxa 5.	Kodiċi ISO	Indika l-kodiċi b'żewġ ittri għall-pajjiż iddikjarat fil-Kaxxa 4.
Kaxxa 6.	Deskrizzjoni kummerċjali	Indika d-deskrizzjoni kummerċjali tal-prodott(i) derivat(i) mill-foki. Id-deskrizzjoni għandha tkun konsistenti mad-dahla fil-kaxxa 8.
Kaxxa 7.	Ġustifikazzjoni	Immarka l-kaxxa applikabbli.
Kaxxa 8.	Isem Xjentifiku	Indika l-isem xjentifiku (l-ismijiet xjentifiċi) tal-ispeċijiet ta' foki użati fil-prodott. Fejn fi prodott kompost tkun inkluża aktar minn speċi waħda, indika kull speċi fuq linja separata.
Kaxxa 9.	Intestatura HS	Agħti l-kodiċi tal-merkanzija b'erba' jew sitt karattri stabbilit skont is-Sistema Armonizzata ta' Deskrizzjoni u Kodifikazzjoni tal-Merkanzija.
Kaxxa 10.	Pajjiż minn fejn ittiehdu l-foki	Indika l-pajjiż minn fejn il-foki użati fil-prodott ittiehdu mill-ambjent naturali tagħhom.
Kaxxa 11.	Kodiċi ISO	Indika l-kodiċi b'żewġ ittri għall-pajjiż iddikjarat fil-Kaxxa 10.
Kaxxa 12.	Piż Nett	Agħti l-piż nett f'kg. Dan huwa definit bhala l-massa netta tal-prodotti derivati mill-foki, minghajr kontenituri immedjati jew kwalunkwe ppakkjar, hlief bearers, spacers, stikers eċċ.
Kaxxa 13.	Għadd ta' unitajiet	Indika l-għadd ta' unitajiet, fejn applikabbli.
Kaxxa 14.	Marki distintivi	Fejn applikabbli, indika kwalunkwe marka distintiva, bħan-numru tal-lott jew in-numru tal-polza tat-tagħbija.
Kaxxa 15.	Identifikatur Uniku	Indika kwalunkwe identifikatur tat-traċċabbiltà preżenti fuq il-prodott.
Kaxxa 16.	Firma u timbru tal-korp emittenti rikonoxxut	Din il-kaxxa trid tiġi ffirmata mill-uffiċjal awtorizzat, bl-indikazzjoni tal-post u d-data, u ttimbrata bit-timbru uffiċjali tal-korp emittenti rikonoxxut.
Kaxxa 17.	Approvazzjoni mid-dwana	L-awtorità doganali trid tindika n-numru tad-dikjarazzjoni doganali u żżid il-firma u t-timbru tagħha.